

La pelle del neonato, così tenera e bisognosa di protezione



La pelle dei neonati è cinque volte più sottile di quella degli adulti. Il suo tessuto adiposo sottocutaneo ha una struttura diversa da quella della pelle degli adulti. Lo stesso vale per il suo strato corneo, che contiene meno lipidi. Il neonato percepisce il mondo esterno attraverso la pelle, prima ancora che attraverso la vista. Le tenere carezze dei genitori o una leggera corrente d'aria lo portano in contatto con il mondo

che lo circonda. Contemporaneamente la sua pelle ha molto bisogno di protezione. Lo strato corneo, povero di grassi, si disidrata facilmente, il che comporta un indebolimento della naturale funzione di barriera della pelle. La cute di alcuni neonati si presenta pertanto secca, e di conseguenza poco efficace nella difesa contro le sostanze provenienti dall'esterno.

New

WELEDA
Seit 1921
BABY DERMA

WEISSE MALVE
Babycreme
MALVE BLANCHE
Crème Protectrice
MALVA BIANCA
Crema Protettiva

WELEDA
Seit 1921
BABY DERMA

WEISSE MALVE
Gesichtscreme
MALVE BLANCHE
Crema per il Viso
MALVA BIANCA
Crema Fluida

Linea Baby Derma MALVA BIANCA per la pelle ipersensibile tendente a irritazioni

I prodotti della nuova Linea Weleda Baby Derma Malva Bianca **senza profumazione** si prendono cura della pelle ipersensibile, secca e irritata, proteggendola sin dai primi giorni di vita. A base di estratto di radice di altea e puri oli vegetali, offrono un trattamento nutriente e sostengono le naturali funzioni protettive della pelle. Irritazioni e prurito vengono attenuati, così il vostro bambino può sentirsi nuovamente a suo agio.

Malva Bianca Crema per il Viso dall'azione calmante e idratante, offre un trattamento profondo alla pelle del viso.

Malva Bianca Crema Fluida è un ricco trattamento per tutto il corpo dalla benefica azione calmante.

Malva Bianca Crema Protettiva con ossido di zinco svolge un'azione protettiva e riepitelizzante ed è specifica per la pelle irritata dal pannolino bagnato.

La dolce azione della Malva Bianca

Già il suo nome botanico *Althaea officinalis* L. rivela ciò che si nasconde nella Malva Bianca. Infatti "altheeis" in greco significa "dotato di forza curativa". La Malva Bianca fin dall'antichità era particolarmente apprezzata come pianta medicinale. Originaria delle steppe della Russia Meridionale e del Kazakistan, fu portata in Europa Centrale e qui coltivata ad opera dei Romani. Quella utilizzata nei nostri prodotti viene coltivata biologicamente in Germania. La Malva Bianca è una pianta che cresce diritta, con foglie e steli coperti da una particolare peluria vellutata. Se la si tocca, la si percepisce calda e morbida, a differenza di molte altre piante. I suoi teneri petali sono bianchi, con una leggera colorazione rosata. La Malva Bianca ama il calore ed i luoghi assolati, anche se in pieno sole ha un aspetto poco appariscente. Essa sembra emanare delicatezza e sensibilità; infatti è particolarmente adatta alla pelle sensibile, con tendenza atopica. Dal punto di vista antroposofico la Malva Bianca agisce in maniera completa sui processi del sistema neurosensoriale della pelle (epidermide).

Mitiga l'effetto di un eccesso di stimoli esterni, calma e protegge la cute molto sensibile. Trae la forza di cui si serve per agire in questo senso soprattutto dai polisaccaridi presenti nelle sue radici. Insieme all'acqua essi creano un gel organico, un muco. Questa mucillagine dà umidità, ha un effetto particolarmente lenitivo nei confronti degli stimoli esterni ed avvolge la pelle in un involucro calmante. In questo modo la cute ipersensibile viene calmata e meglio protetta dalle influenze dell'ambiente e contemporaneamente viene sostenuta nel suo sano sviluppo.



Dermatite atopica - quando corpo e anima chiedono aiuto

La dermatite atopica è, come il raffreddore da fieno e l'asma, una malattia atopica, una ipersensibilità di origine genetica a stimoli di per sé innocui. È cronica e viene ereditata da uno o da entrambi i genitori.

La dermatite atopica si manifesta con aree cutanee arrossate, secche, che si desquamano, sovente con eczema fortemente pruriginoso. Compare prevalentemente sul viso e nelle zone di flessione degli arti, come ad esempio ginocchia e gomiti. La dermatite atopica decorre in prevalenza in forma di attacchi scatenati da determinati stimoli che non vengono ben elaborati, per esempio:

- influssi ambientali come inquinamento atmosferico e temperature estreme
- situazioni a ricorrenza stagionale come l'intenso sole dell'estate o l'aria secca del riscaldamento domestico
- ambiente familiare inquieto
- allergie alimentari



Inoltre i neonati colpiti da dermatite atopica sono sovente molto sensibili ed irrequieti. Potremmo dire che hanno la "pelle di carta velina".

Se la pelle del vostro bebè dovesse mostrare delle alterazioni che si protraggono nel tempo o se doveste essere preoccupati come genitori, vi consigliamo di consultare un medico.

Le tre fasi della dermatite atopica

La dermatite atopica esordisce a volte all'improvviso, spesso in occasione di situazioni emotivamente impegnative. L'attacco di dermatite atopica può essere scatenato da stress e da inquietudine, ma anche da gioia intensa.

Esso decorre solitamente in tre fasi:

Fase quiescente

La pelle si presenta normale, tendente eventualmente alla secchezza, è povera di

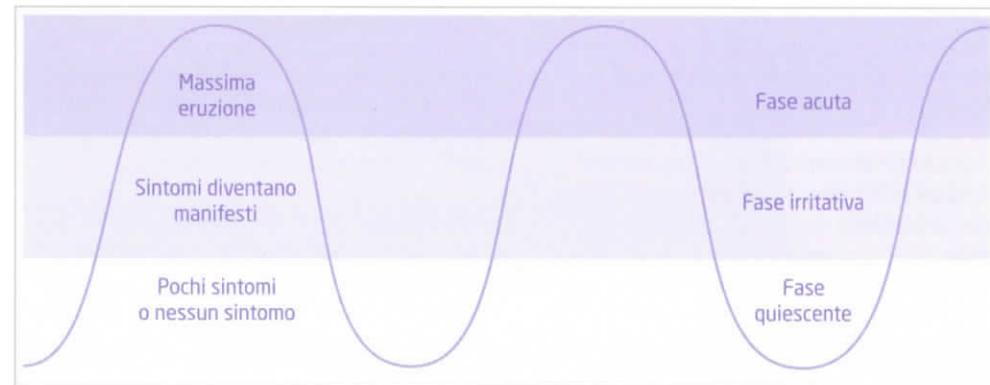
grassi e il prurito è scarso.

Fase irritativa

La pelle si presenta da secca a molto secca con arrossamenti e screpolature. Il prurito si accentua.

Fase acuta

La pelle è molto irritata, spesso si manifestano eczemi vescicolosi accompagnati da fastidioso prurito.



Dermatite atopica - quando corpo e anima chiedono aiuto

La dermatite atopica è, come il raffreddore da fieno e l'asma, una malattia atopica, una ipersensibilità di origine genetica a stimoli di per sé innocui. È cronica e viene ereditata da uno o da entrambi i genitori.

La dermatite atopica si manifesta con aree cutanee arrossate, secche, che si desquamano, sovente con eczema fortemente pruriginoso. Compare prevalentemente sul viso e nelle zone di flessione degli arti, come ad esempio ginocchia e gomiti. La dermatite atopica decorre in prevalenza in forma di attacchi scatenati da determinati stimoli che non vengono ben elaborati, per esempio:

- influssi ambientali come inquinamento atmosferico e temperature estreme
- situazioni a ricorrenza stagionale come l'intenso sole dell'estate o l'aria secca del riscaldamento domestico
- ambiente familiare inquieto
- allergie alimentari



Inoltre i neonati colpiti da dermatite atopica sono sovente molto sensibili ed irrequieti. Potremmo dire che hanno la "pelle di carta velina".

Se la pelle del vostro bebè dovesse mostrare delle alterazioni che si protraggono nel tempo o se doveste essere preoccupati come genitori, vi consigliamo di consultare un medico.

Le tre fasi della dermatite atopica

La dermatite atopica esordisce a volte all'improvviso, spesso in occasione di situazioni emotivamente impegnative. L'attacco di dermatite atopica può essere scatenato da stress e da inquietudine, ma anche da gioia intensa.

Esso decorre solitamente in tre fasi:

Fase quiescente

La pelle si presenta normale, tendente eventualmente alla secchezza, è povera di

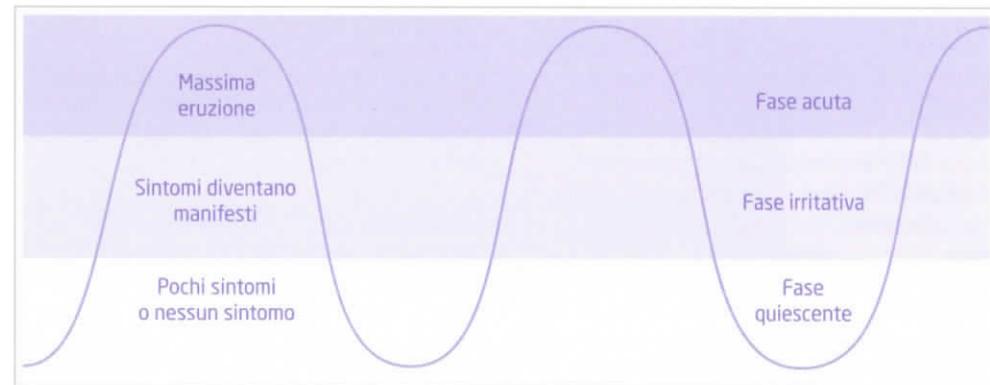
grassi e il prurito è scarso.

Fase irritativa

La pelle si presenta da secca a molto secca con arrossamenti e screpolature. Il prurito si accentua.

Fase acuta

La pelle è molto irritata, spesso si manifestano eczemi vescicolosi accompagnati da fastidioso prurito.



Il trattamento che accompagna tutte le fasi

Ciascuna fase dell'attacco di dermatite atopica necessita di un apposito trattamento. La linea Weleda alla Malva Bianca aiuta a ripristinare l'equilibrio della barriera cutanea. Le forze di rigenerazione vengono stimolate affinché, abbinando il trattamento alla vera e propria terapia, venga sostenuta la ripresa delle funzioni originarie della pelle.

Nella **fase quiescente** si possono utilizzare regolarmente tutti i prodotti della Linea alla Malva Bianca.

Anche nella **fase irritativa** possono essere utilizzati tutti i prodotti della Linea alla Malva Bianca, in special modo in caso di pelle molto secca.

Vi diamo un consiglio in più: mantenete le zone cutanee particolarmente secche avvolte in un

bendaggio umido in modo da limitare il prurito. Nella **fase acuta** la pelle è talmente irritata, che i prodotti per il trattamento alla Malva Bianca possono essere applicati esclusivamente sulle zone cutanee NON colpite dalla manifestazione allergica. Le parti colpite dalla manifestazione allergica devono essere trattate con i prodotti consigliati o prescritti dal vostro medico.

Durante tutte le fasi consigliamo come prodotto da bagno o per la detersione delle parti coperte dal pannolino il Baby Calendula Olio Trattante senza profumazione.

Attenzione: I prodotti cosmetici sono da utilizzare - eventualmente in abbinamento alla terapia - esclusivamente per la cura e la protezione della pelle. Per ulteriori domande vi consigliamo di rivolgervi al vostro medico.



Il test
di efficacia
Weleda

Testato da coloro per i quali è formulato

Il test di efficacia Weleda



La dottoressa in scienze naturali Eva-Maria Lohmueller, Ricerca e Sviluppo nella Cosmesi Naturale Weleda.

Noi di Weleda testiamo l'efficacia e la tollerabilità dei nostri prodotti non sui singoli componenti, ma sul prodotto finito.

I prodotti della Linea Weleda alla Malva Bianca sono stati testati sotto controllo medico da rinomati Istituti indipendenti, per quanto concerne la loro tollerabilità ed efficacia. I test sono stati eseguiti su neonati, bambini ed adulti con pelle da sensibile ad atopica. Per dimostrare la veridicità delle asserzioni della Linea Weleda alla Malva Bianca abbiamo eseguito patch test, test sui pazienti con compilazione di formulari, come pure misurazioni automatizzate sui soggetti dei test. Di tutti i prodotti sono state certificate una buona tollerabilità cutanea e l'idoneità all'impiego per il trattamento delle pelli da estremamente sensibili ad atopiche. Abbiamo riportato qui di seguito i singoli risultati. Sono convincenti!



Malva Bianca Crema per il Viso

La Crema per il Viso è stata testata in base ai seguenti parametri:

- tollerabilità cutanea
- efficacia idratante e protezione dalla disidratazione
- efficacia nel lenire il prurito

I risultati dei test:

- + calma la pelle
- + idrata intensamente
- + lenisce il prurito
- + rinforza la funzione protettiva della pelle
- + protegge da agenti atmosferici dannosi

Malva Bianca Crema Fluida

La Crema Fluida è stata testata in base ai seguenti parametri:

- tollerabilità cutanea mediante patch test
- efficacia dell'idratazione
- efficacia nel lenire il prurito

I risultati dei test:

- + calma la pelle
- + idrata intensamente
- + lenisce il prurito
- + rinfresca la pelle

Malva Bianca Crema Protettiva

La Crema Protettiva è stata testata clinicamente in base ai seguenti parametri:

- tollerabilità cutanea mediante patch test
- test di efficacia protezione da irritazioni cutanee

Ulteriori parametri quali:

- l'azione calmante sulla cute
- la protezione dal pannolino bagnato
- l'azione rigenerante

Sono stati rilevati tramite dati osservazionali sull'utilizzatore.

I risultati dei test:

- + calma la pelle
- + protegge la pelle dal pannolino bagnato
- + previene arrossamenti causati dal pannolino bagnato
- + svolge un'intensiva azione trattante e rigenera la pelle irritata nella zona pannolino
- + ottima tollerabilità per pelli sensibili

Solo ingredienti selezionati



La malva bianca biologica calma la pelle e lenisce le irritazioni. Mantiene l'idratazione e avvolge la pelle in un involucro calmante.

La viola del pensiero contiene mucillagini che calmano la pelle e la idratano.

L'olio di cocco biologico è pressato a freddo e contiene acidi grassi saturi. Permane sulla pelle e forma un film che la protegge naturalmente.

L'olio di semi di borragine biologico ripristina la barriera protettiva della pelle mediante gli acidi grassi polinsaturi omega 6 (acido gamma-linoleico).

L'olio di cardo biologico ha il massimo contenuto di acido linoleico, prezioso acido grasso omega 6, che sostiene la formazione della barriera protettiva della pelle.

L'olio di sesamo biologico è particolarmente salutare per la pelle grazie ai suoi acidi grassi polinsaturi e alla preziosa vitamina E.

La cera d'api biologica è particolarmente ben tollerata dalla pelle e la protegge senza alterarne le funzioni fisiologiche.

L'olio di mandorle biologico è molto ben tollerato anche dalla pelle sensibile ed è ricco di acidi grassi polinsaturi.

Il burro di cacao biologico contiene preziosi acidi grassi saturi mediante i quali forma un film protettivo sulla pelle, proteggendola dalla disidratazione.

L'ossido di zinco è una sostanza minerale che assicura idratazione alla pelle e la rende più resistente agli agenti irritanti.

Piccoli consigli di grande valore

È possibile lenire i sintomi della dermatite atopica integrando l'uso della Linea trattante Weleda alla Malva Bianca con piccoli accorgimenti, quali ad esempio l'impiego di un determinato tipo di abbigliamento, un ritmo di vita ben regolato o dei cambiamenti nell'alimentazione.

Qui di seguito trovi alcuni consigli preziosi:

- lava e fai il bagnetto al tuo bambino preferibilmente in acqua pura (37°C è la temperatura ottimale) o aggiungi all'acqua un olio privo di profumazione, liporestitivo come il Baby Calendula Olio Trattante senza profumazione
- in caso di prurito acuto assicurati che le unghie delle manine siano corte, e di notte possono essere utili i guantini di cotone
- massaggia dolcemente le parti colpite dalla dermatite e applica impacchi umidi
- i capi in cotone biologico, seta e lino sono particolarmente ben tollerati dalla pelle sensibile. Stacca le etichette dalla biancheria per evitare

che vengano a contatto con il corpo

- utilizza detersivi privi di profumazione
- porta regolarmente il bebè all'aria aperta e arieggia bene, più volte al giorno, le stanze nelle quale soggiorna
- momenti di riposo a scadenza regolare, un sufficiente numero di ore di sonno e l'inserimento di azioni rituali nel corso della giornata e al momento di addormentarsi tranquillizzano e infondono sicurezza
- un test allergologico può chiarire se vi siano eventuali allergie alimentari
- prenditi dei momenti di pausa: il vostro stress si trasmette al vostro bebè

Un ultimo consiglio: abbi fiducia nella tua intuizione! Sentirai in modo del tutto naturale di che cosa ha bisogno il tuo bambino e che cosa gli fa bene!